Ե. ՏԱՐԻ 1499 ԹՎԻՆ ՀԱՅՈՑ 4331 ՔԱՂՈՑ 22 ՈՒՐԲԱԹ 30 ԴԵԿՏԵՄԲԵՐ 1888 (Ն. Տ.) 11 ՅՈՒՆՈՒԱՐ 1889 8 ՃԷՄԱԶԻԼ ԷՎՎԷԼ 1306

20 ՔՍՊՍ.

ՆԱՄԱԿ ԿԱՌՈՂ ԵՒ ԻՒՐ ԴՐՈՒԹԻՒՆ ՊԵՏՔ Է ՈՒՂՂՒԼ
ԱՌ ԽՄԲԱԳՐՈՒԹԻՒՆ
ԱՐԵՒԵԼՔ ՕՐԱԳՐԻ
Գալաթիա, Նորատունկեանց-խան

Գրադունկեան

Direction du journal AREVELK
Noradounghian Han, Galata
CONSTANTINOPLE

ԱՐԵՒԵԼՔ

ՕՐԱԳԻՐ

ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ԵՒ ԱԶԳԱՅԻՆ

20 ՔՍՊՍ.

ԱՌԱՆՑ ԴՐԱՄԻ

Կ. Պոլսոյ Հայոց Տարեկան դրամագլուխ			160
» » Վեցամսեայ »	»		80
» » Եռամսեայ »	»		40
Գաւառաց » Տարեկան	»		200
» » Վեցամսեայ	»		100
Օտար երկիրներու տարեկան Գրանը			56
» » Վեցամսեայ »			28

Դուրս զրկուած լրագրաց համար ծախքը Տնօրէնութեան վրայ է Խմբագրութեան զրկուած նամակ կամ գրութիւն ետ չտրուիր։

Les annonces sont reçues
AUX BUREAUX DU JOURNAL

Կ. ՊՈԼԻՍ, 30 ԴԵԿՏԵՄԲԵՐ, 1888

ՏԱՐԵԿԱՆ ՏԵՍՈՒԹԻՒՆ

ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ԿԱՑՈՒԹԻՒՆ ՅՈՒՆՈՒԱՐԻ 1888

ԳԵՐՄԱՆԻԱ տարուոյս մէջ գլխաւոր կեդրոնն էր քաղաքական շահեկանութեան, ոչ միայն արտաքին աշխարհաւարութեան նկատմամբ, յորում առաւելակցութիւնն 1870էն ի վեր գերմանական կայսրութեան կը պատկանի, այլև ներքին գործոց նկատմամբ, որք արտասովոր կերպիւ ուշադրաւ հանդիսացան այս տարի Գերմանիոյ մէջ։ Գերմանք իրենց համար արտառուչ լիչատակներով լի այս շրջանը կը կոչեն «Երից Կայսերաց տարին», քանի որ զարն սկսան Վիլհէլմ Ա. պատկառելի կայսերը Իշխանութեան ներքև, պահ մը չարունակեցին Ֆրետերիկ հիւանդ Կայսեր հմայիչ Իշխանութեամբ, և կ'աւարտեն Վիլհէլմ Բ. երիտասարդ Կայսեր եռանդուն տիրապետութեամբ։ Ի Ֆրանս և այլուր ամենամեծ յոյսեր և երկիւղներ յառաջ բերաւ Ֆրետերիկ Կայսեր գահակալութիւնն, որ հիւանդութիւնը քիչ մը բարւոքման նշան ցոյց տուաւ իւր գահակալութեան և ի Պերլին տեղափոխութեան միջոցին։ Ակներև էր թէ հիւանդ Կայսրը ներքին քաղաքականութեան մասին իւր հօրմէն աւելի ազատական գաղափարներ կը տածէր, և անկեղծապէս փափաքող էր խաղաղութեան պահպանման, ոչ միայն լոկ միջազգային քաղաքավարութեան նրկատումով, որով ամեն երկրաց դիւանագէտք ամեն ժամանակ խաղաղասիրութիւն ցուցած են, այլ խաղաղութեան պահպանումն համարելով գլխաւոր միջոց իրագործման այն ազատական բարենորոգմանց, զորս ի մտի ունէր յօգուտ իւր սիրելի ազգին։ Բայց ճշդիւ այս պատճառաւ չուտով երեւան եկաւ ձգտելի վիճակ մ'ընդ մէջ Կայսեր և իւր հզօր նախարարապետին, որ վերստին հրաժարում բռնեցաւ, ընդդիմանալով Ն. Կ. Վեհափառութեան դատերց միոյն Պուլկարիոյ նախարդ Իշխանին հետ ամուսնութեան խորհրդոյն։ Այս վէճին առթիւ, և ներքին քաղաքականութեան վերաբերեալ ուրիշ խնդրոց մէջ, Դահաժառանգն, արդի Կայսրն, համարձակապէս Պիզմարք Իշխանին կողը բռնեց, և վերին ակմբոց մէջ տիրող առանձին երկպառակութիւնն եզական վիճակ մը տուաւ Կայսրութեան ներքին աշխարհավարութեան։ Ֆրետերիկ Կայսր տակաւ ընկճեցաւ զինք մաղող անբուժելի քաղցկեղին տակ, և իւր մահ, թէեւ սպասուած, դառն վիշտ պատճառեց ոչ միայն ի Գերմանիա այլ բոլոր Եւրոպայի մասնաւորապէս։ Ֆրանսայի հետ, արհամարհոտ լեզուաւ խօսելով Պուլկարիոյ վրայ, որ գերմանական կառավարական մամլոյն կիզուբնադատութեանց նշանակ եղաւ։ Բայց ոչ Գերմանիոյ պուլկարական քաղաքականութիւնն, ոչ այլ Վիլհէլմ Բ. Կայսեր ի Փեթերսպուրկ ուխտագնացութիւնը բաւ չեղան զՌուսիա Գերմանիոյ հետ սիրալիր յարաբերութեանց մէջ մտցնելու, և Ռուսիոյ և Ֆրանսայի միջև հաղորդեալ աճող սիրալիր բարեկամութիւնը խափանելու։ Վիլհէլմ Կայսեր ի Շուէյտ, ի Դանիա, Աւստրիա եւ Իտալիա ուղեւորութեանց քաղաքական ամենէն շօշափելի արդիւնքն եղաւ եւս քան զեւս մտերմացնել Իտալիոյ և Գերմանիոյ յարաբերութիւններն, և աւելի եւս դառնացնել Իտալիոյ և Ֆրանսայի յարաբերութիւնքն։ Այս տարի ուշագրաւ էին նաեւ գերման կառավարական մամլոյն պայքարները, որք Պերլինի արտաքին գործոց պաշտօնատունէն կը ներշնչուին սովորաբար։ Այս լրագիրք Ֆրանսայի դէմ կծու հրատարակութիւններ ըրին, զինուորական նոր վարկերուն բռնէարկումն յայտնդնելու համար Ռայխսթակին մէջ։ Անգլիոյ դէմ քննադատութիւններ ըրին, Ռուսիոյ հաճոյանալու համար։ Նոյն իսկ Աւստրիայ դէմ գիտեցուցիչ ակնարկութիւններ ըրին, իւր պատերազմական ոյժերն աւելցնելու մտիկոյ համար գնա։ Ռուսիոյ դէմ ալ կանոնաւոր ճակատամարտ մը հրատարակեցին և մանաւանդ ռուսական վարկն հարուածեցին, հասկցնելու համար Ռուսիոյ թէ Գերմանիոյ քաղաքական և դրամական ազդեցութիւնն անհրաժեշտ է Ռուսիոյ։ Այս քաղաքական ճակատամարտին միացաւ տնտեսական ճակատամարտ մը, որով գերմանական դրամատունք ճիգ մ'ըրին իրենց ձեռքը գտնուած ռուսական արժեթղթոց կոյսն ի հրապարակ [illegible] նամուութիւնը ակնկալուած արդիւնքը չունեցան։ որովհետեւ ֆրանսական հրապարակին վրայ աւելի փոքրաքանակ ազդեցութիւն մը գտաւ Ռուսիա, որ բան միլիոն անգլ. ոսկւոյ փոխառութիւնը փայլուն յաջողութիւն մ'ունեցաւ, ռուսական թուղթերը վերայ դրին, և մանաւանդ թղթադրամը բաւական տարիներէ ի վեր նմանը չտեսնուած յարգ մը գտաւ։ Այս կողմէ յուսաբեկ, Պիզմարք Իշխան իւր բուռն զարմանքն ալ ցուցուցաւ։ Ֆրանսայի դէմ Գերմանիոյ հրատարակութիւններ ըրին, զինուորական նոր վարկերուն

ներքև գտնուող բնիկներուն միջև։ Բնիկներն ետ մղուեցան դէպ ի ներսերն, և քանի մը գիւղեր կրծանեցան բայց Գերմաններէն ալ սպայ մը և 15 նաւագը մեռան և երկու սպայք և 36 նաւագը վիրաւորեցան։ Գերմանք զօրք հանած էին ցամաք՝ Գերմանիոյ հովանաւորութեան ներքև գտնուող բնիկ թագաւոր մը պաշտպանելու համար բնիկ անկախ թագաւորի մը դէմ։

ԱԶԳԱՅԻՆ ԼՈՒՐԵՐ

Երէկ գլխադիր Ս. Յակոբայ տօնին առթիւ Երուսաղեմայ վանուց տօնախմբութիւնը լինելով, Այեն. Տ. Խորէն Ս. Պատրիարք Հայոց Երուսաղեմացւոյն գնաց ի շնորհաւորական այցելութիւն Երուսաղեմայ Պատրիարք Այեն. Տ. Յարութիւն Սրբազանի։

Պատրիարքական Դեր. Փոխանորդ Հայրն ինչպէս և այլ եկեղեցականք նոյնպէս Երուսաղեմացւոյն երթալով իրենց շնորհաւորութիւնները մատուցին Այեն. Տ. Յարութիւն Սրբազանի։

Ռոտոսթոյի բահանաներէն Արժ. Տ. Ղեւոնդ բահանայն՝ Հեան ունենալով առաջնորդարանի բարապանն՝ իբրեւ հրաւիրակ մարաքազաքս եկած է իւր պաշտօնատեղին առաջնորդելու համար վիճակին առաջնորդական տեղապահ Դեր. Հայրակ եպիսկոպոսն, որ հաւանօրէն երկուշաբթի օրը պիտի մեկնի։

Ազնուաչուք Կիւմիւշկերան Տիգրան էֆէնտի, ըստ իւր բարի սովորութեան, այս տարի եւս, կաղանդի առթիւ, Ս. Փրկչի Ազգ. հիւանդանոցի 700ի չափ պատսպարելոց մրգեղէններ նուիրեց՝ ի լիչատակ իւր հոգեկոյս ծնողաց։

Այս երեկոյ է որ պիտի տօնախմբուի ի Ֆրանսական Նոր Թատրոնի Պ. Ագամեանի արուեստագիտական ընթացքին 25երդ տարեդարձը։ Տարակոյս չունինք թէ ամեն անոնք որ կը գնահատեն ճշմարիտ տաղանդ՝ պիտի փութան մասնակցիլ այս հանդիսի՝ որոյ յանկուցիչ ծրագիրը պիտի ներէ մեզ միանգամայն ուսումնասիրել Պ. Ագամեանի տաղանդն ու հիրքերը։ Եթէ օտար դերասանուհւոյ մը գիտցանք պարտուպատչաճ մեծարանքը մատուցանել՝ որչափ եւս առաւել կարեւոր է և իրաւացի մեր ամէնուս հարազատ եւ մասին չթերանալ։ Բայց բերկրութեամբ կը ծանուցանենք թէ արդէն իսկ Օթեակը և թիկնաթոռը սպառած են գրեթէ, և այս պարագային մէջ մեր ցուցած եռանդը կը բաւէ մասամբ մեր անտարբերութիւնն ծածկած չատ մը թերութիւններ։ Ըստ մեզ՝ գեղարուեստը սիրող ու փնտրող ազնուացնելու ընտրելագոյն միջոցը կրնան համարուիլ։ Նոյն իսկ արշեւոյեն յառաջիկայ ժամանակն առաւել կամ նըւազ կերպ ըլլալէն կախումն ունի, ուստի պէտք չէ զարմանալ եթէ միշտ չատագոված ենք մեր թերթին մէջ ամէնքիս որ նպաստաւոր է այս գեղարուեստէն ի մեզ ծաւալման և ցաւալի չգոհութիւն մ'ըրած կը հայտարարենք զանոնք որ թատրոնին մէջ անշահեստ կամ թեթեւամիտ խաղը տեսնելնուն համար՝ թատերաբեմը կամարգեն և կարշամարշեն իրը բարուց ապականարար։ զեղծումը գործածութեան արգելք մ'ըլլալու չէ, և ճշմարիտ տաղանդը քայքիրելը բարոյական երաշխաւորութիւն մ'է որ ուղիղ ճամբուն մէջ ենք։

ԲԱՐՈՅԱՎԷՊՔ

ՎԱՂԸ

ԵՒ

ԴԱՂԱՐՈՒՄՆ ԺԱՄԱՆԱԿԻ

Նոր տարւոյ առթիւ հրատարակուած գրոց մէջէն՝ մեր ազգին ընթերցասիրաց մատնուոր համակրական ուշադրութեան արժանի է երկու չը նաչխարհի բարոյավէպերու հատորիկ մը զոր ի Նպաստ Թասգիւղի Որբանոցին կ'ընծայէ ազնուազարմ Օ. Ն. Էսաեան։ Դեռահասակ հեղինակուհւոյն առաջին փորձը չէ այս երկասիրութիւն. ասկէ առաջ իւր հրատարակած Տարբեր Մասերի վէպը մոռցած չեն տակաւին անոնք որ գեղեցկահաճ պատմութեան մը հետ ընտիր բարոյական մը կ'ուզին գտնել իրենց ընթերցուածոց մէջ։ Ազնիւ թեթեւամտութիւնն այս նորատիպ երկասիրութիւնն ալ նոյն հանգամանաց մէջէն կը գտնուի և իւրաքանչիւր վէպը մեծ բարոյական նշանակութիւն ունի որ զբօսանաց հետ միանգամայն կարեւոր բարոյական հրահանգ մը կրնայ համարուիլ։ Այս անգամուան տպագրութիւնն աւելի զբօսեցուցիչ ըլլալու համար գեղեցիկ պատկերներով զարդարեալ է։

Ուստի կը յորդորենք այն ամենայն ծնողք որ ճշմարտապէս գեղեցիկ ընթերցուածներով մը կ'ուզեն կաղանդել իրենց զաւակները, այս գրքոյկն մէջ յիշեալ հատառնոյ։ Մանաւանդ որ այսու նպաստած պիտի ըլլան նշանաւոր Հայ տիկնոջ մը հաստատած բարեգործական մէկ հաստատութեան որ իրաւամբ ամբողջ ազգին համակրանքը կը գայնէ։ Կը վաճառուի ի մասնաւորի Աչ-Եչի տպարանին մէջ, գին 10 զրշ։

ԿԱՐԵՒՈՐ ԾԱՆՈՒՑՈՒՄՆ

Արդէն ծանուցած էինք թէ Աբէ-Եչի և թէ ուրիշ չրագրաց միջոցաւ թէ ազգային բաղդախնդիր մուրացիկներ կուգան ստէպ մինչեւ ի Մանչէսթր ձանձրոյթ տալու ազգանոց և անշահ և անպէտ ծախուց վատնումն պատճառելու, արդէսք լինելով կերպիւ. իմն որ աւելի պիտանեգոյն և յաւագոյն իրաց շնորհուին այն գումարներն որ նոցա կը տրուին։ Թողուած որ ամէն օգնութեամբը հանգերձ այդ բաղդախնդիրը չեն ապաւոր իրենց թշուառութենէն, համարելով իսկ թէ անկեղծ ըլլան, քանի որ ոչ եռանդն և ոչ փոյթ կ'երեւցուն իրենց վրայ նախ իրենք իրենց օգնելու։ Որովհետեւ այդ նախկին ծանուցման հակառակ չեն գադրիր տակաւին այդ դատարկաշրջիկը և իրենք գիրենք կոյր բաղդին մատնող անձինք, մինչեւ իսկ յեկեղեցականաց դասէն, կը սիրպուիր կրկնել մեր ծանուցումն թէ բացէ ի բաց մերժուին պիտի այդպիսիք, որպէսզի և է կերպարանօք ալ ներկայանան։ Զայս ծանուցանելով կանխաւ Հասարակութեան, անպարտաճանձն կը հաւարի տեղւոյս Հոգաբարձութիւնն եթէ ստիպուի խստագոյն միջոցներ ձեռք առնուլ այս ծանուցմանս հետեւոցաց դէմ։

ՍՈՒՐԻՍԱ ՎԱՐԴ. ՊԱՐՈՆԵԱՆ
Ա.-ԷՆ. ԵՒԷ. ՀԱՅՈՑ Ի ՄԱՆՉԷՍԹՐ
2 յունուար 1889

ՆՈՐ ԹԱՏՐՈՆ ՖՐԱՆՍԱԿԱՆ

ԲԵՐԱՅԻ

1888 դեկտեմբեր 30 Ուրբաթ գիշեր ժամը 3½ին

25ԱՄԵԱՅ ՅՈՒԲԻԼԻՆԻ ՀԱՆԴԷՍ

ՀՈԳԱԿԱՐԻՈՐ ՈՂԲԵՐԳԻՆ

Պ. ՊԵՏՐՈՍ Հ. ԱԴԱՄԵԱՆԻ

ԸՆԴ ՀՈՎԱՆԱՒՈՐՈՒԹԵԱՄԲ

ԿԱՐԳԱԴԻՐ ՄԱՍԱԼԽՄԲԻ

Եւ առաջնորդութեամբ
Թ. ՄԱՍՕՐՈՒ ՄԱՂԱՐԵԱՆՑ

1. ԿԱՏԱԿԵՐԳՈՒԹԻՒՆ ի մի արար, (Ծիծաղաշարժ զաւէշտ)։ Հայ գերասանական խմբին կողմանէ որոշեալք։

2. ՕԹԵԼՈ, երրորդ արարուած, ներկայացումն Պ. Հ. Սդամեանէ մասնակցութեամբ Ցոյն դերասանական խմբին, անուանի դերասանց և դերասանուհեաց, օրիորդ Բարթիա Վէրոնի, տիկին Էլիէնի Թրխմօֆօրիսի, և Պ. Բէրիքլի Թրխմօֆօրիսի և Էմմանուէլ Լօրանսօի։

3. Վերջին Վայրկեանք ԲՐԻՍԱԳՈՐ ՔՈԼՈՄԲՈՅԻ, Ինչախուզութիւն արուսանեալի Պ. Կրաթիէ։

4. ԳՈՐԾԱԴՈՒԼ ԴԱՐԲՆԱՑ, հեղին. Ֆրանսուա Բոբէ, և առաջին անգամ արտասանեալ Գօգլէնի Բօմէտի Ֆրանսէգի մէջ, պիտի ներկայացնէ Պ. Հ. Ադամեան։

5. ՔԵՐԹՈՂՆԵՐ ՈՐԴԵԿՈՐՈՅՍ, հեղին. տիկին Սրբուհի Տիւսաբ, պիտի ներկայացնէ Պ. Հ. Ադամեան։

6. ՔԻՆ, չորրորդ արարուած և հին-գերորդ պատկեր, ներկայացումն Պ. Հ. Ադամեանի մասնակցութեամբ Հայ դերասանական խմբին։

Տասն և վեց հոգիէ բաղկացեալ յատուկ նուագածուաց խումբ մը, արարուածներու միջոցին ընտիր նուագերգութիւններով պիտի մասնակցի հանդիսին մասնաւոր փայլ մը տալու համար, որոնց անձնուիրաբար պիտի առաջնորդէ հռչակաւոր ՏԻԳՐԱՆ ԷՖ. ՉՈՒԽԱՃԵԱՆ։

ԱԶԴ.—Կարգադիր մասնախմբէ՝ մեր արդի ազգային քաջալերիչ զգացմանց վերայ կատարելագոյն մտաց, կը յուսայ որ մեծանուն հայ դերասանին Զէ ամեայ Յոբելեանի Հանդէսը, պարտ ու պատշաճ ձեւով պիտի կատարուի ի պատիւ Հայ հասարակութեան։

ԱԶԴ

Ս. Կարապետ եկեղեցւոյս Լուսաբեր հանդէս Գասբ-գիւղ ճամբէր ապա թաղը Մօտա ճառով (Ս. Թագաւոր եկեղեցւոյ կից փողոցին մէջ) 11 և 15 թիւ 7 կանգուն երեսով և 15 կանգուն 4 մատ խորութեամբ ընդամենն 106 կանգուն 4 մատ գետնոյն վաճառման համար 31 օրեայ պայմանաժամ առաջին աճուրդն կատարուած և նոյն գետնին 162 ոսկի ոսկոյ գնոյն անցած է։

Արդ՝ թուականէս սկսեալ մինչեւ յառաջիկայ յունուար 22՝ երկրորդ աճուրդն պիտի կատարուի Ս. Կարապետ և Ս. Թագաւոր Եկեղեցւոյ Թաղ Խարդրդարանց մէջ։

Այս անգամ աճուրդի մասնակցողք պարտական են գնոյն վայ 100ին 8 հարիւրով առաւելագոյնութիւն ընել։

1889 յունուար 22 ին կիւրակի օր ի ժամ 8, Գասբ-գիւղի Ս. Թագաւոր Եկեղեցւոյն Թաղական Խորհրդարանին մէջ երկրորդ աճուրդի վերնական տատեւագրութիւնն տեղի պիտի ունենայ և բան պիտի նոյն գետնին պիտի վաճառուի իւր վիճակական գնովն։

20 դեկտեմբեր 1888 2526

ՆԱԽԳԻՆ ԼՈՒՐԵՐ

ՊԱՇՏՕՆԱԳԱՐԱՇԽՈՒԹԻՒՆՔ ԱՍՏԻՃԱՆԻ ԵՒ ՊԱՏՈՒԱՆՇԱՆՔ

Էնկիւրիի Ավարիոս գաւառակին գայմագամ անուանուեցաւ Միւրիւէ վարժարանի շրջանաւարտներէն Հիւսնի աֆէնտի։

Կարնոյ Սպեր գաւառակին գայմագամ անուանուեցաւ Իսմոտիէի Նախորդ փոխ-գայմագամ Մուսթաֆա Հաճէպի էֆէնտի։

Մէլանիկի Սարը Ճապան գաւառակին գայմագամ անուանուեցաւ Էսթարտէի գայմագամ Ճէվիլ էֆէնտի և Նմա յաջորդեց Սարը Ճապանի գայմագամ Հրֆզի էֆէնտի։

Սերաստիոյ Հաֆիրա գաւառակին գայմագամ անուանուեցաւ Բանիլէի Նախորդ գայմագամ Մահմուտ Նէտիմ էֆէնտի։

Զորբորդ կարգի Օսմանիէ պատուանշան տրուեցաւ Մէտինէի պանդխտոց դեղարանին դեղագործ Մէհմէտ Բիւսթէյ էֆէնտիի։

Վեհ. ՍՈՒԼԹԱՆՆ ԵՒ ՎԻԼՀԵԼՄ ԿԱՅՍՐ

Աբարոդապետ Միւնիր փաշա յատուկ պաշտօնով Պերլին գտնուած միջոցին, Գերմանիոյ կայսրը ցոյց տուած էր նմա գաճէ պատկեր մը իւր մարմարեայ կիսարձանին զոր Հռչակաւոր քանդակագործ Պէկասիի պատրաստել կուտար Վեհ. Սուլթանին ղրկուելու համար, իբր նուէր։ Արդ, յիշեալ մարմարեայ կիսարձանն պատրաստ և մարմարաստաս բերուած լինելով, գերմանական դեսպան Պ. տը Բատոֆիճ Ն. Վեհափառութեան մատուցեր է զայն Միւնիր փաշայի միջոցաւ։

ՄԱՎԶԷՐԵԱՆ ՀՐԱՑԱՆՔ

Ի հաշիւ հրացանաց պատրաստութեան, կայս. կառավարութիւնն կողմէ վերջին անգամ մավզէրեան զինագործարանին վճարեալ գումարն է 80,000 ոսկի։

ԱՐԲՈՒՆԻ ՎԱՌՕԴԱՐԱՆ

Թղթատարաց վերատեսչութիւնը բանակցութեան մէջ է գերմանական գործարանի մը հետ, մեքենաներ բերել տալու համար Մաքրիքէօյի վառօդարանն որ, ինչպէս կը միտուի, իրը մէկու կէս տարի առաջ հրոյ ճարակ եղաւ։

ԱՍՏԵՒԱՆԱՅ ՏԻՊԱՐՈՒԼՔ

Հակառակ երկու օրէ ի վեր չրծած զրոյցներուն, արեւելեան երկաթուղեաց վարչութիւնը կը շարունակէ Մուսթաֆա փաշային անդին գտնուող կայարանաց համար ուղեւորութեան տոմսակ տալ։ (Մէնչէս.)

* * *

Ըստ տեղեկութեանց Թէսալիի պուլկար կառավարութիւնը նկատելով որ ի Հարմանլը հաստատեալ քարանթի նայի չղթայն պիտի վնասէ վաճառականութեան, որոշեր է Ագրիանուպոլիսէն Հարմանլը եկող ուղեւորաց նը-կատմամբ բժշկական բննութիւն մը կատարել տալով ծաղկամատ վարակեալներն քառանթինայի ենթարկել և միւս ուղեւորներուն չդպչիլ։

ՀԱՅՈՑՈՐ ՓԱՇԱՅԻ ԳԻՐԸ

Ֆրանսացի ձեռնարկու Պ. Կիւլիէնի կատարած գաղական գործողութեանց վրայ, Պ. Բաուլայի կողմէ Հայոց Փաշա Նիկոմիդիոյ գծին փոխարէն վճարելի գումարին վրայ առժամեայ արգելք մը դրուեր է, մինչեւ 59,000 ոսկւոյ համար։ Պ. Կիւլիէն կը յայտարարէ թէ յիշեալ գծին շինութեան առթիւ իւր կատարած աշխատութեանց հատուցումն ստացած չէ ամբողջովին։

ԲԱՐՁՐ ՇԷՅԽ-ԻԼ-ԻՍԼԱՄ

Վեհ. Սուլթան իւր թիկնապահներէ գնդապետ Թալաթ պէյը ղրկեց Բարձր Շէյխ-իլ-Իսլամ էֆէնտիի ընակարանն և Ն. Բարձրութեան որպիսութիւնը հարցնել տուաւ։

ԱՐԻՖ ՊԷՅ

Բերայի կառավարիչ Արիֆ պէյ, որ ժամանակէ մը ի վեր հիւանդ էր, բոլորովին ապաքինած լինելով, իւր պաշտօնի գլուխն անցած է։

ՊԱՇՏՕՆԵՒԻՑ ԱՄՍԱԹՈՇԱԿԻ

Եյմոական Նախարարութիւնն այս անգամ ևս նեռեւեալ գումարները վճարած է կառավարական բոլոր պաշտօնատանց։

Գումար Նախորդ վճարմանց 9.233,502 զրուշ, կայս. գերդաստանին՝ 150,000 Սպարապետի Դրան՝ 702.500, Թղթատարաց՝ 195,000, Ծովային Նախարարութեան 256,500, Բ. Դրան՝ 224,980, Արտաքին գործոց Նախարարութեան՝ 45,000, Շէյխ-իլ-Իսլամի Դրան՝ 136,180, Կրթական Նախարարութեան՝ 110,000, Դատական Նախարարութեան 90,000, Մալիէի պաշտօնէից և Բաթանիի վարչութեան՝ 257,069, Ռազմական և Հանրագուտ չինութեանց Նախարարութեան՝ 21,000, Հաշուակարութեան Դիւանին՝ 15,000, Ոստիկանաց՝ 51,075, Ժանտարմաներու՝ 72.955, Դպրոցականաց վարչութեան՝ 6000, Լվագաֆի Նախարարութեան՝ 36,000, Անպաշտօն և հանգստեան կոչուած պաշտօնէից՝ 115,000, մասնաւոր ամսաթոշակաց՝ 80,000, Մերկոյորի՝ 12,632, զինուորական հանգստեան թոշակի վարչութեան՝ 30.000 քաղաքային բժշկական վարժարանին՝ 5,000 և կայս. պալատան նաւավարաց 5000։ Ընդհանուր գումար 11,850,693 զրուշ։

Ոռոխանութիւն

Եյմոական Նախարարութեան կողմէ ոստիկանութեան պաշտօնատան վճարեալ 51,075 զրուշը բաշխուած է Պոլսոյ կողմի ոստիկանաց, ոստիկանութեան պաշտօնատան և Բերայի ու Սկիւտարի ոստիկանատանց բժշկաց ու այլ պաշտօնէից։

Առաջարկան և Հանրօգուտ չինութեանց Նախարարութիւն

Եյմոական Նախարարութեան կողմէ վճարեալ 21000 զրուշով մէկ մէկ ամսաթոշակ վճարուած է Առաջարկական և Հանրակարութեան դիւանաց քարտուղարներու։

Գրաքննութիւն

Եյմոական Նախարարութեան կողմէ վճարեալ 6000 զրուշը բաշխուած է նոյն վարչութեան բոլոր պաշտօնէից և քարտուղարաց։

Ի Բ. ԴՈՒՌՆ

Ֆրանսական դեսպանատան գործակատար Պ. Իմպէռ երէկ Բ Դուռը գնաց և տեսակցեցաւ Բարձր Մեծ-եպարքոսին և Արտաքին գործոց Վեհ. Նախարարին հետ։

—Ռուսական, գերմանական, աւստրիական, հելլենական և պարսկական դեսպանատանց առաջին թարգմանը ևս երէկ Բ. Դուռը գնացին և յաջորդաբար տեսակցեցան Արտաքին գործոց Վեհ. Նախարարին և Վեհ. խորհրդականին հետ։

—Երուսաղեմայ Յունաց Պատրիարք Տ. Նիկոդիմոս Ս. Տեղեաց պատուանշանը նուիրեր է տեղւոյն առուսական հիւպատոս Պ. Նէկամի և Հանոյի հելլենական հիւպատոս Պ. Կրիրարի։

—Սիրիոյ թագաւորը երկրորդ ատենադի թաշէն պատ անդան նուիրեր է Յունաց Պատրիարքարանի քաղաքական ժողովոյ անդամներն էն Ն. Թօլաք պէյ Բիլիարի։

—Մարմարայի գիւղն էն մէջ մի Տիմանտոս անուն կին մը կ'ապրի Տիրէ հորիւր քառասնեակ հասակի մէջ։ Այդ կին լաճանց անտառ կերթայ եղեր, որ տեսն վայրկեան հեռաւորութիւն ունի իւր տնակարանէ, եւ շատ անգամ ուսը փայտ բեռցած կը վերադառնայ։

—Այսոսֆիտ ժգիրիին առաջնակարգ լիմանեարէն Ակկա էֆէնտի մեռաւ 154 տարեկան հասակին մէջ։

—Գանարան զրկուց մէջ գտնուն տեղադրած լինելով առողջապահական վարչութիւնը հոգ տանելու հրամանք տուած է Լափրիկան Տրիպոլի քառանթինայի ենթարկել այդ կղզին, եկած չգնանելնին։

—Փաստաբան Շէյխի էֆէնտի մասնակի մը ի վեր անկողնոյ կը ծառայէ և կը տառապի ոտքի հիւանդութեամբ։ Շէյխի էֆէնտին գործածող բժիշկները նախընթաց օր բժշկական գիտնականութիւն մը կատարելով նոյա մէկ ոտքը կտրեցին։ Շէյխի էֆէնտին առողջական վիճակը բաւական բարւոքած է։

—Կայսր թիկնապահ գնդապետ Շաքիր էֆէնտի, հեղինակ Թէկֆիդ էֆէնտի, դեր-հոգաբարձու Շաքիր էֆէնտի և հրաբերապետ Մահմուտ էֆէնտի, որք յատուկ ալ-չոհոով Սէլանիկ զրկուած էին, երէկ մայրաքաղաքս վերադարձան։

—Պէկիրատի օսմանեան դեսպանատան առաջին քարտուղար Մարգարեան Ցարութիւն էֆէնտի երէկ իւր պաշտօնատեղին ուղեւորեցաւ։

—Մախսուսէի վարչութեան Հասան-Փաշա հոգենան որ Ազիզանդրիա կուղեւորէր, Կէլիպոլուի առէջ խլեր է փոքրիկի սատկուելնէն։ Ուղեւորք Դարդանել եկեր են, օգնութեան զրկուած նաւաձիգ հոգենաւուց միջոցաւ։

—Ցրակ զոնէն կը գրեն թէ վերջին օրերս քանի-հոյս ժամ ջարունակ ձիւներ է բալարքին մէջ և չրկակայքը։ Այս բան մեծ ուրախութիւն պատճառեր է երկրագործաց որ ջնոց առատութիւն մը կը յուսան։ Ցեղ տեղ ձիւնը մինչեւ մէկ կանգուն բարձրութեան հասեր է։

—Գարտէնի գնդէ Սիւլէյման Սըրրի էֆէնտի՝ եւ նագլ-իլ-էշրաֆ թէվֆիգ էֆէնտի, որք մէկ քանի օրէ ի վեր հիւանդ էին, բոլորովին ապաքինած են։

—Գալաթայի նոր ընտրի կառավարիչ Իպրահիմ պէյ Մուտանալէն մայրաքաղաքս ժամանեց։

—Նախընթաց գիշեր ի Պոլիս Մահմուտը թաղը հրդեհ ծագելով փայտաշէն տուն մը այրեցաւ։

—Ոստիկանութիւնն երէկ Յակոբ և Սերգիսէ անուն երիս չարագործներ ձերբակալեց, որք ի Պոլիս կասկածելի գլուխներ կը թափառէին։

—Հոլանտան կը պատմէ թէ քանի մը անձնօրէն չարագործք ատաղձ մաքատան հատութիւն անուն, որ ի Քանթանքլար Ալի փաշա խանը պահուած էր, գործիքի մը միջոցաւ բարեր և մէջ գտնուած գրամը գողնալով խոյս տուեր են։ Ոստիկանութիւնն այժմ չարագործները կը փնտրէ։

ՀԷՆԴԿ. ԶԻՆԱԿՈՆ ԱՊԳԱՐԱՆՑ ՄԹԵՐԱՆՈՑՆ որ, ինչպէս յայտնի ազգարարութեամբ ծանուցուեցաւ, չորեքշաբթի օրէն ի վեր բացուած է ի Պոլիս, Պահչէ Գարու, Բասիմ փաշա խան, թիւ 1 սենեկին մէջ, կը պարունակէ Հնդկա Զինական գործարաններէն եկած գիւրաժատչելի գներով զանազան տեսակ խաղալիքներ և ընտիր ապրանքներ՝ կաղանդի նուէրներու յարմար։ Այդ վաճառատան մէջ ի տես դրուած մեծ ու փոքր ամեն նիւթեր չինական արտադրութեանց յատուկ եզական ու սիրուն դրոշմն կը կրեն և յոյժ հաճելի երեւոյթ մը կրնան ընծայել սրահներու մէջ։ Պ. Ա. Գրիգորեանի յիշեալ մթերանոցն այցելողը մեծապէս գոհ պիտի մնայ։

Պ. Ժ. Տրլորմ, յաջորդ Պ. Մէյֆռի, կը ծանուցանէ հասարակութեան թէ Օ ՎԻԼ ՏԸ ՖՈՒԱՆ վաճառատան (Բերա, Մեծ-փողոց, թիւ 394) նուերի յատուկ նիւթոց լիգիտասիոնը վերջ նապէպ պիտի լուսաւորուի յունուար 1113ին։ Այս պատճառաւ կը հրաւիրէ հասարակութիւնն օգուտ քաղել այս առիթէն։ Յունուար 2114 երկուշաբթիէն մինչեւ չորեքշաբթի 6/18 յունուար, վաճառատունը գոց պիտի մնայ մինչը գտնուած բոլոր ապրանաց վերջնական լիգիտասիոնը պատրաստելու համար։ Այս մեծ զեղչով վաճառումը պիտի տեւէ յունուար 7/19էն մինչեւ 3.15 մարտ, յետ որոյ Բերայի վաճառատունը պիտի փակուի վերջնապէս։

ԲԺՇԿԱԿԱՆ ՎԿԱՅՈՒԹԻՒՆ

Ախտաբանութեան մասնէն մէջ, Տոքթոր Տալիէօի ստորագրութեան ներքեւ, խոշոր չափոցի և թղթերու հանդիպելոյ մէջ խոյժ դանն ապրելութեան տարիք հետեւելը կը կարդացուի։

Պ. Ժէրոտէլի պատրաստած Բաղդիներն, որոց հիմն է խոյժ դանը, այս ծանր անպատեհութիւնը չեն ներկայացներ։ Ժէրոտէլի Բաղդիներու գործածութիւն մէջ դիւրաշարժելով, յամարար և յատուկ ազատութեամբ գէպի շնչական փոքրագոյն կը տանին խոյժ դանին աստիճանաբար ազատելու համար։ Այս կարելի է խոյժ դան գտնել, թղթին ամենայեսին բջիջներուն մէջ։

«Այսպէս կը բացատրուի այս բաղդիներուն այնքան արագ և գրեթէ անմիջական նեղ գործութիւն, հանգստանալու համար հազն և մարտին արագութիւնը դիւրացնելու։

«1888ին, Տր. Տ.ի՝ Հիւանդասիրաց ընդէն մէջ իրաւամբ կը հաստատէր թէ Պ. Ժէրոտէլի գիւտն արտաքին ճշմարիտ գիւտ մ'է, և ասոր համար պարտականութիւն հայտարարեցինք նորա վրայ հրաւիրել մեր պաշտօնական ուշադրութիւնս։»

ՏՈՔԹՈՐ ՏԱԼԿԷ

Ի Կ. Պոլիս կեդրոնատեղիին Ն Գան Մարշէ — Գեղագրական մեքենաց — Ն. և Յ. Քանգուբ եղբարք — Թիֆլիս — Նեստոր — Թեոտորիտէ — Վէհան Քասաբեան — Տ. Ս. Մէկիէ — Ա. Գասգարեան — Ա. Քեսգրիտէ — Նեստէլլոս և բրկ. (Պոլիս)։

ԹՐԱՄՈՒԵՑԻՑ ԸՆԴ. Կ. ՊՈԼՍՈՅ

Կը ծանուցուի Թրամուէյից ընկերութեան տրաքէտեսից թէ մէն մի պարտաթղթի 25 զրշոյ (ռանդրաման) թիւ 33 կրտոնը պիտի վճարուի Ընկերութեան Ատուկէն Սամայն 1888 դեկտեմբեր 11ի տարեսոյս Ընդհանուր ժողովոյն որոշմանց համաձայն, այս վճարումը կասեցնալ ընելու համար պէտք է որ ընդերութեան բաժնեթուղթերը հրկրուին։

Հետեւաբար, Վարչական Խորհուրդն որոշած է որ այս բաժնեթուղթք յանձնուին ի Մատուն Ընկերութեան, սկսեալ տասներկու յունվարէն, տրցակով, կնքուած կապերով, այսինքն բոլոր թղթի վրայ կապուած թելերով որոց ծայրերը պիտի կնքուին յանձնողին կողմէ յիրաշխատութիւն եւ ի վաւերականութիւն, եւ ի փոխարէն պիտի ստացուի կ'կին Գոյութիւն, նմանապէս կրնքեալ յանձնողն, և որուն մէկ օրինակն իր քով պիտի մնայ իրր ստացագիր և միւսն ալ Ընկերութեան Մատուին մէջ։

Այս բաժնեթղթերու հրկրումը պիտի կատարուի մէկ ամիս անիրաւ տով՝ յանձնման թուականէն սկսեալ, եւ կորոնը պիտի վճարուի ի Մատուն Ընկերութեան, այդ պայմանաժամուն լրանալէն ուր օր յետոյ։

ՏՆՕՐԻՆՈՒԹԻՒՆ

Կ. Պոլիս, 12/24 դեկտ. 1888
1752 2—8

ԱԺԱՆ ԿԱՂԱՆԴԶԷՌ

Զբօսանուշիչ գունաւոր պատկերներ հատը 16 փարայ
Գունաւոր պատկերազարդ տետրակներ հատը 40 փարայ
Սև ու գունաւոր մեծագոյն պատկերներ հատը 40-60 փարայ
Փոքր, մինչև մեծ բանալիի ու մատանի տետրակներ հատը 2½ ու 7½ գրշ։
Դիմել ի գրենիվաճառանոցն Ա. Մ. Գարիկեան Գալաթիա Սիւրբաք Գալտրրըմ թիւ 10, կամ ի մատանաշուն Պոլիս Ռուզգար Զարշը թիւ 366։
2829 5—5

ԽԼՈՒԹԻՒՆ

Եւ զգիւնը գիսաս մէջ, Ինչոց իւր տան մէջ բուժելու զրաց, առանց ընդհատելու իւր պարագրանքն։ 30 սանտիմ զրկելով կ'ստացուի 132 երեսով պատկերազարդ տետրակ մը։ Դիմել առ 1889
M. Nicholson, 4, rue Drouot, Paris

ԹՐԱՄՎԷՅԻՑ ԸՆԵՐՈՒԹԻՒՆ Կ. ՊՈԼՍՈ

Հասոյթ ըստ դրամագլխոյ
1888 Օրէնքաց 1էն Դեկտեմբեր 31

	Օրէնք	Ընդամենը
Պէշիքթաշի գիծ	4,941.54	153,187.75
Աքսէրայի »	4,239.51	131,424.75
Շիշլիի »	4,513.05	139,904.75

Կ. Պոլիս, 9 Յունվար 1889
1290 Ընդհ. Տնօրէն
Ս. ԹՐԻՒԼԼ

ՇՆՈՒՑՈՒՄՆ

Աղէքսանդրիոյ Հայոց Թաղական Խորհուրդս տեղւոյն վաճառականներէն ի Յոպպէ վախճանեալ Գրիգոր աղա Արապեանի քաղաքիս մէջ ունեցած վաճառականական խանութներն կնքելով, կը հրաւիրէ յիշեալ հանգուցելոյն պարտապահներն, վաճառուն օրուան պայմանաժամի մէջ, անձամբ կամ փոխանորդութեամբ, ներկայանալ Խորհրդոյս ի պաշտպանութիւն իւրեանց իրաւանց։

Յաւարտ ծանուցեալ պայմանաժամին ներկայացող իրաւատերաքը ըստ օրինի կը զրկուին իրենց իրաւունքներէն։

Թղթակ. Խորհրդոյ Հայոց
Դեկտ. 1888 Աղէքսանդրիա 6,18

ԱԶԴ.

Զալաթիոյ Ս. Լուսաւորիչ եկեղեցւոյ վաքֆին մասիրլ ինկած Զալաթիա Պէրէքեթի Զատէ թաղ Զիւրէֆա փողոց թիւ 8 ամուրդի տրուած տունը 310 ոսկւոյ ծախու առնող ներկայացած է։ Վերոյիշեալ տան մասին վերջնական որոշում պիտի տրուի յառաջիկայ հինգշաբթի 29 դեկտ. 88։ Ուստի անոնք որ տարեքին 5 առ 100 յաւելում մը Լ. կը հրաւիրուին մինչեւ նոյն օրը ներկայանալ կալուածոց մատակարարութեան սենեակը ի Ս. Լուսաւորիչ եկեղեցի։ 2328 4—6

ԳՐԱՍԵՆԵԱԿ

ՅԱՆՁՆԱԿԱՏԱՐՈՒԹԻՒՆ

ԱՄԵՆ ՏԵՍԱԿ ԱՊԱՀՈՎԱԳՐՈՒԹԵԱՆՑ

Թիւ 2, Մանմուտիէ փողոց
Բարաքէօյ, Կալատա

Ստորագրեալքս պատիւ ունիմք ծանուցանել հասարակութեան թէ ամեն կարգի ապահովագրութիւններ կընդունինք հրդեհի և ծովային փանգաց դէմ, հրապարակի վրայ գտնուած առանձնակարգ ընկերութեանց հաշուոյն, չափաւոր գներով և ամենանպաստաւոր պայմաններով։ Նաեւ կը կարգադրենք ի դէպս ՇԱՍԱՍ ամէն հաշիւներ որ կրնան յատակ գալ ընկերութեանց և ապահովագրելոց միջեւ, որպէս ցարդ նոյն օրինակ բազմաթիւ փորձեր տուած ենք մեր յամենայն գաց։

ԱՆԻՔՏՈՒ ԱՀԱՐՈՒՆԵԱՆ
2271 ՍԻՄՈՆ ՔԱՍՈՒՏԷԼԻԵԱՆ

ՀԵՌԱԳՐԱԼՈՒՐՔ

ԱԶԱՏՆՍ ՀԱՂՈՒՍ

Բարիզ, 10 յունուար

Եբրայական բրչիկ — Պ. Մէյրի, Ժողովոյ Նախագահութիւնն ի սանձերուն առթիւ արտասանած բարեսիրութեան մէջ, չերմապէս յանձնարարեց միութիւն ու հանդարտութիւն։

Մերակոյրը նախագահ վերընտրեց զգ. Լրատուէ։

ԱՆԳԼԻՈՅ ՊԱՆՔԱ

Լոնտոն, 10 յունվար

Անգլիոյ Պանքային շրջանական հաշուեկիրը նախորդ շաբթուան հաշուեկշռոյն հետ բաղդատմամբ հետեւեալ տարբերութիւնները ցոյց կուտայ։

Պատրաստ մետաղադրամ — յունվարյ — անգլ. ոսկի . . . 1,104,000
Փոխանակագիրք և այլ թղթեր — յունվարյ — անգլ. ոսկի . 8,848,000
Պանքային ի պահեստ — նուազում — անգլ. ոսկի . . . 1,542,000
Պահեստի դրամից հանձնառութիւնն յանձնառութեանց հետ 58 90 %

ԴՐԱՄԱԿԱՆ

Գլխաւոր 30 գեկտեմբեր
Ներկայ

ԸՆԴՕՐԱՅ ՓՈՒԱՆԱՓԱՐԻՆ

Տ ամիս	Գնդարդի դրամ (գանդրամի)	110 1/8
3 »	» » (ֆէտրանի)	109 3/4
3 »	Լոնդրայի » (գանդրամի)	22 95
» »	» » (ֆէտրանի)	28 02 1/2

Օսմանեան Գանձարանի

Երեկ երկրդ. գոր. (Մարտ. Դ. Սեպտ.		16 26
Գերարդի գոր.	»	16 29
Ընտանեան բաշխուցաւ	»	16 29

Բուսպիթղթագրամ	» ...	8 70
» արծաթ	» ...	77
Մեքս. արծ. (տարբ.)	» ...	108 35
Վ.Նյոնց	» ...	103 30
Հինգնոց	» ...	103 30
Ղեքթայիք	» ...	102
Թաւֆիկ	» ...	9 30

ԵՒՐՈՊԱԿԱՆ ՊՈՐՍԱ

Լոնտոն, 10 Յունվար Դաժ 5 վայր. 15 երեկոյ

Անգլ. բանասիրակ		99 3/16
Օսմ. » Սկրի Դ. բացուեցաւ		15 1/8
» » » գոցուեցաւ		15 1/8
» » » Ա.		27
» » » Բ.		15 3/4
» » » Գ.		15
Սիրիական 1871		84
Փոխառութիւն 1877		96
Պանք Սիրիական		11 1/4
Ռուսական փոխառ. 1873		100 7/8
Եգիպտական միացեալ (բրիտիկ)		83 3/8
» առանձն. (բրիտիկ)		102 1/2
Տպաբա Պանքի		79 1/2
Ամսանիալ (փոխառ. Բաշիլ)		101 1/4
Հունգարական պարտատոմսեր 4 %		— —
Փոխանակութիւն Բարիզի վրայ		25 574

Վիեննա, 10 Յունվար Դաժ 4 երեկոյ

Փոխանակութիւն Լոնտոնի վրայ		121 60
Օսմանեան երկաթուղի		22 20

Բարիզ, 10 Յունվար Դաժ 3 վայր. 45 երեկոյ

Ֆրանսական Լանթի 4 1/2 %		104 70
» » 3 %		82 85
Օսմանեան բանասիրակ Սկրի Դ. բացուեցաւ		15 27 1/2
» » » գոցուեցաւ		15 27 1/2
» » » Բ.		15 40
» » » Գ.		15 30
Օսմանեան երկաթուղի		47
» Լիսիի բանթեթուղթ		— —
Պանք Օսմանի		536 25
Գրեհի Լիոնի		633 75
» Ֆլորիդի		1335
Բարսելոնայի Լիոնի		1300
Սուէզի ջրանցք		2198 75
Ռուսական 5 % 1877 ի		101 3/8
Իտալական Լանթի		95 50
Սպանիական (արտաքին)		72 3/4
Եգիպտական միացեալ	գ. բ.	424 37 1/2
Բրիտիշ Թիւրք		427 50
Հելլենական 5 %		430
Զեք Լոնտրայ վրայ		25 30

ԲԱՐԻԶ ԲԹԻԹ ՊՈՒՐՍ

Բարիզ, 10 Յունվար Դ. 10 վ. 30 երեկոյ

Ֆրանսական Լանթի 3 1/2 %		82 86 1/4
Օսմանեան բանասիրակ		— —
Եգիպտական		424 37 1/2

ՏՕՔԹ. ՏԷՐ ԳՐԻԳՈՐԵԱՆՑ

Ի բժշկական Համալսարանէն Փարիզու

Պատիւ ունի ծանուցանել յարգոյ հասարակութեան՝ որ իւր բնակութիւնն հաստատած լինելով ի Գալատիայ Մօտա Ճատտէսի թիւ 116, Ա-լէքեան էֆէնտիի կից տունը, կ'ընդունի իրեն դիմող հիւանդներն ամեն օր կէս աւուրց յետոյ, բացի երկուշաբթի և չորեքշաբթի օրերէն։

Ուրբաթ օրերը միայն ձրի կը նայուի, և երկուշաբթի և չորեքշաբթի օրերը կէս աւուրց յետոյ կը գտնուի Պոլիս, Պահճէ գաբու Այէբեան էֆէնտիի դեղարանը։ 2274 6—15

ՏԱՒԵՐԲ

ՕՍՄԱՆԵԱՆ ԼԵԶՈՒԻ

Տէր Զ-ԲԲԲԲ

Յօրինեց ՄԻՀԻՐԱՆ ԷՖԷՆԴԻ ԱԲԻԿԵԱՆ

Գիրք մը՝ որ արդէն հազարներով կը տպուի և կ'սպառի, որովհետև ատենի մէջ չԲԲԲԲ տպագրութեան կը հանի, արդէն ըստ ինքեան յանձնարարելի կը լինի և այլ ևս պէտք չունենար յանձնարարութեան։ այս արդէն է ահա բազմաթիւն հեղինակին սոյն գործն. որ Օսմաներէն լեզուի ամենանշանաւոր քերականութիւն մ'է. ասա միայն սա կը յաւելուցք թէ սոյն գիրքը Ազգ. Ուսումնական Խորհրդէն գնահատուած և յանձնարարուած լինելով, ի վաղուց անտի կը գործածուի մայրաքաղաքիս բարձրագոյն ուսումնարանաց, Միացեալ ընկերութեանց վարժարանաց և ընդհանուր Տաճկաստանի մեծ դպրոցաց մէջ։ Սոյն գործ այս անգամ նախորդին կրկին մեծութիւնովն ստուերացած է և հակառակ այսր գինն է դարձեալ 6 զրշ. և դպրոցաց 4 1/2։

ՀՐԱՏԱՐԱԿՈՒԹԻՒՆ

ԳԱՐՈՒԹԻՒՆ ԲՐԻՍՏԱՓՈՐԵԱՆԻ

ՄՕՆԹԷ-ԲՐԻՍԹՕՅԻ ՈՐԴԻՆ

Վերջապէս աւարտեցաւ սոյն հոյակապ վէպն, որ Աղէքսանդր Տիւմայի ՄՕՆԹԻ-ԲՐԻՍԹ անուն տիեզերահռչակ վէպին շարունակութիւնն ու ամբողջացումն է։ Միւլ Լէրմինա, իւր վարպետին Ա. Տիւմայի հոգը հանճարոյն արժանի երև ոկայութեամբ գծած է սրտիսիկ հմտիչ պատկերներ, որք ոչ միայն ընթերցողին միտքն ու սիրտը կը հրահանգեն, այլ և խանդն ու երևակայութիւնը կը մռնեն, հետաքրքրութիւնը կը որքաքեն, այնպէս որ սոյն բազմամասեան վէպը մէկ ծայրէն միւսը կը կարդացուի անձանձիր և նորէն կարդալու բուռն բաղձանք մը կ'զգայ մարդ։ Այսպիսի հետաքրքրաշարժ վէպ մը ինչպէս կը յանձնարարուի ընթերցասէր հասարակութեան։ 1950 երեսէ ասելի է և 6 հատորի բաժնուած։ Գինն է երեք մէճիտ։

Եթէ գաւառներէն ուզուի իւր հրատարակութիւններէն, իրենց հասցէով պէտք է ուղղեն գրամն ալ առ հրատարակիչն Յ. Քրիստափորեան։ Փոխադրի ծախքը չպիտի պահանջուի։ Սը գտնուի բոլոր գրավաճառաց քով և Ջրաքաճառ. Պոլսոյ և Յակոբ աղաներուն քով։ Գինն երեք մէճիտ։

Օ Զ'ԱՌԴԻԲԼ ՏԸ ԲԱՌԻ

ՏԻՐԱՆ ԵՒԱԶՊԱՇԵԱՆ

Եղլոզ Խան, Թիւ 13, Ղալաթիա

Սոյն վաճառատան մէջ կը ծախուին Ֆրանսական ընտիր Շապիկներ, Թաշկինակներ, Դուլպաներ, Ձեռնոցներ, Օձիքներ, Վարսիքներ, Ասէլնագործեալ շապիկներ, Ֆանէլներ, Թեւնոցներ եւն. եւն։ Վաճառատունը կը կատարէ նաեւ ուրիշ ամեն ապրանաց համար յանձնակատարութիւն։

Շ4ԶԶ

ԿԱԼԿԱՍԵԱՆ ՍՈՒՐՀԱՆԴԱԿ

Վաղաց երիտասարդութիւնը պատրաստութիւններ է տեսնում եղել տանելու Գաբրիէլ Սուլթանգուկեանի 25 ամեակը ոչ թէ միայն Թիֆլիսում, այլ և Գորում. Քութայիսում եւ ուրիշ տարբեր վայրերում։ Ինչպէս գրում է Գորում. Քութայիսում եւ ուրիշ

PHŒNIX FIRE OFFICE

ԱՌԱՋՆԱԿԱՐԳ ԱՆԳԼԻԱԿԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ ԱՊԱՀՈՎԱԳՐՈՒԹԵԱՆ ԸՆԴԴԷՄ ՀՐԴԵՀԻ

ՏԱՐԵԿԱՆ ՀԱՍՈՅԹ Անգլ. Ոսկի 1,000,000

«ՖԻՆԻՔՍ»

Հիմնեալ Ի Լոնդոն յամին 1782

ՖԻՆԻՔՍ, հիմնեալ առաւել քան մի դար յառաջ, սոսկ հրդեհի ապահովագրութեան ընկերութիւն մ'է՝ որդի բաժնետէրերը Անգլիոյ ամենահարուստ և հանրածանօթ դրամատէրեր են՝ ունենալով անսահման պատասխանատուութիւն։

ՖԻՆԻՔՍ ընկերութեան աշխարհահռչակ առատաձեռնութեան մի գլխաւոր ապացոյցն է 16,000,000 Անգլ. ոսկւոյ գումարն զոր ցարդ վճարած է հրդեհի վնասուց համար։

1799

ՖԻՆԻՔՍ ընկերութիւնն կ'ապահովագրէ ընդդէմ հրդեհի և կայծական կայծակուածը, կարասիք և ապրանք՝ յոյժ նպաստաւոր պայմանօք և միջնորդութեամբ սոսկ բարձրեալս, որք ունիմք վերջոր խնայութիւն կարգադրելու սնանկիջանէս մեր ապահովագրելոց կրած վնասներն։

Հ. ՍԱՒԱՆ և ԸՆԿ. միակ գործակալք ի Պոլիս և ի Շրջակայս
Թիւ 12, Սանտալէր խան, Գալաթիա, Աւստրիական թղթատան վերեւ։

HAMBURG MUNICH UNITED

ՀԱՄՊՈՒՐԿ եւ ՄԻՒՆԻԽ

ՄԻԱՑԵԱԼ

ԱՊԱՀՈՎԱԳՐԱԿԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆՔ ԸՆԴԴԷՄ ՀՐԴԵՀԻ

Դրամագլուխ ֆռանք 8,000,000
Պահեստի դրամ ցվերջ յունվար 1888 » 4,817,262
Տարեկան հասոյթ » » » 10,069,700

Ընկերութիւնքս ՓՈԽԱԴԱՐՁ ԵՐԱՇԽԻՒՐՈՒԹԵԱՄԲ կ'ապահովագրեն մթերանոցներ և բնակութիւններ և սոցա մէջ գտնուած վաճառքներ և կարասիներ խիստ չափաւոր ապահովօք։

Լիաջոր ներկայացուցիչ Կ. Պոլսոյ

ՖՈՒԱՆՔՖՕՐԹՈՒԱԶ

ԾՈՎԱՑԻՆ ԱՊԱՀՈՎԱԳՐԱԿԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ

Դրամագլուխ ֆռանք 6,250,000 Պահեստի դրամ ֆռանք 1,270,300

Ընկերութիւնս կ'ապահովագրէ չազնուաւոր և առատատանաւոր վրայ բեռցուած վաճառքներ, ինչպէս նաև թղթատարական և փոխադրական ընկերութեանց յանձնուած թանկագին նիւթեր և գրամ պարունակող ծրարներ խիստ նպաստաւոր պայմանօք և սակագնօք։ Այն նիւթերու վրայ մեծաքանակ գումարներ կարենալ ապահովագրելու համար Ընկերութիւնս միացած է եւրոպական 13 լաւագոյն ապահովագրական հաստատութեանց հետ որոց դրամագլուխն ու պահեստի դրամն է Աւելի քան 100,000,000 ֆռանք

Լիաջոր ներկայացուցիչ համայն Թուրքիոյ

ԳԱՌՆԻԿ ԱՍՏՈՒԱԾԱՏՈՒՐ, Պոլիս, Պահչէ—Գալաթա, Լօռկիատիս խան։

ԾԱՆՕԹՈՒԹԻՒՆ, Եւրոպական առաջնակարգ դրամատուներ ցոյց պիտի տրուին անոնց, որք Ընկերութեանցս վերայ տեղեկանալ կը փափաքին։ 2176

OUTILLAGE D'AMATEURS ET D'INDUSTRIES
SCIES MÉCANIQUES, plus de 50 mod.
TOURS de tous Systèmes.
DESSINS en Fournitures Découpage
OUTILS de toutes sortes, Serrurerie, Bijouterie
ÉTABLI ALBOUY, 1900 Prix-courant gr.
TIERSOT, 60, r. des Grands-Marts, Paris.

Ջուր, փոշի և խմոր ԱԿՌԱՅԻ ՀԱՄԱՐ

DOCTEUR PIERRE
Բարիզի Բժշկական Համալսարանէն
8, Place de l'Opéra PARIS

կը ծախուի բոլոր դեղավաճառաց, գեղագործաց, հոտավաճառաց և վարսավարդարաց քով։

ՀԱՐՍԱՆԵԿԱՆ ԾՈՒՂԿԱՓՈՒՆՋ

ԴԵՂԵՑԿԱՅԱՆՈՎ, ՄԵՐՄՆՈՑ ԳՈՅՆԸ, ՄԻՀԱՏ ԾՈՒՂԱՓԹԻԹ, ՄԻՀԱՏ ԹԵՐԻՄ։

Ընդհանուն մը փորձ պիտի համոզէ ամեն Տիկին թէ որչափ գերազանց է այս ուրիշ ամեն հեղանիւթերէ և բազմաթիւ փոշիներէ։ Ուրիշն անգամ գործածելուն ալ որ քանի մը վայրկեանի գործ է, պիտի տեսնուի իսկոյն որ երեսը, վիզը, թեւերը և ձեռուքները պիտի առնուն անոյշ փափկութիւն մը և մարմարիոնի փայլ, հանդերձ շուշանի և վարդի գունով և բուրմամբ։ Սատանի գրգռիչ յատկութիւնները կը հանդարտեցուին։ Ընչեհ կ'ընէ մարդի սէրը, երեսի և ձեռքի ցաւերը, արևայրուքը, և ուրիշ ամեն բրութիւն և քծաւորութիւն։ Եւ ասոնք ամենքն բանով անկարելի կ'ընէ մասնուրիլ թէ արհեստով գեղեցկացուածէ։

Գլխաւոր մթերանոցը Լոնտոն է (114 and 116, Southampton Row). Նոյնպէս Բարիզ ու Նիս. Եւրոպ։ Ազգանաուն սափրիչներու, անոյշ իւղագործներու և անդղենի գեղագործներու քով։

Կը վաճառուի Ս. Կ. Ն. Քանիբ. եկեղեցի Բրիտանական դեղատան. 453 Մեծ փողոց Բերա, Իսմէն Քարաւանսարայ Գալաթիա, Եիսկք Քարտերքմ 95 և 97, Թիւշլիքեան նեղարց քով 77 Նամիկ Քեմալ — 51 Եկիկ Խան և 168 Մեծ փողոց Բերայի. և Լիմասոնի քով Բերա Մեծ փողոց թիւ 428։ 2278

ՄԱԴՈՆԻ

ԿԻՍԱՀԻՊԼԸՐ

ՀԱՆԳՈՒՑԻՆ ԲՆԱԿԱՆ ՋՈՒՐ

Կալաքարային թթուուտ աղբիւր ամենամաքուր

ՍԵՂԱՆԻ ԼՈՒԱԳՈՅՆ ԵՒ ՀՈՎԱՔԱՐ ԸՍՊԵԼԻ

Հաղորդու, խռչփոփի քորքորմանց, սատմրքի և աղեաց համար յանձնարարեալ։

Հայնրիխ Մադդոնի, Գալաթասարայ և Վիեննա 2308

VICHY

ՎԻՇԻ

Ֆրանսա (գաւառ Ալիէի)

ԿԱՆԱՆԱՑ ՖՈՒՆՍԵԱՆՈՅ ՊԵՏՈՒԹԵԱՆ

Վաճառութիւն փարիզ, 8, Գուլիար Ֆոնտարթ

ՀԱՆՔԱՋՐՈՅ ԵՂԱՆԱԿ

GRANDE GRILE — Աւշային տկարութիւնք, մարսողական ճանապարհաց հիւանդութիւնք, լնդերի և փայծաղի խրթնութիւն, ներքին գործարանաց խցանութիւնք; մաղձային քար և այլն։

HOPITAL — Մարսողական ճանապարհաց հիւանդութիւնք, սատմրքի ծանրութիւն, դժուարամարսութիւն, ախորժակի պակասութիւն սատմրքի, ջղացաւ, անմարսութիւն։

CELESTINS — Երիկամանց և միզամուղ տկարութիւնք, միզական քար, յօդացաւ, շաքարախտ (Տիաբէթ), սպիտակուց — միզական (Ալբիւմինուրի)։

HAUTERIVE — Երիկամանց և միզամուղ տկարութիւնք, քար, յօդացաւ, շաքարախտ — միզական։

Աղբիւրին անունը պէտք է փնտռել միայն Վիշիոյ քարսիլին վրայ։

Գոլոյ ամեն դեղագործաց և դեղավաճառաց քով կը գտնուի։ 667

Արտօնատէր Ս. ՏԱՄԱՏԵԱՆ

ՄԻ ԳՆԷՔ

ԱՌԱՋՆԱ ԴԵՂԱՑԻ ԱՇԽԱՐՀԻ

ՍԻՆԿԷՐ

Ամերիկեան գործարանի մթերանոցներն Ի ԶԱՅԼԱԹԻԱ, Եիսքք Գալաթասարայ, 120

Քարաքէշի ազրիւրին դէմ, Ի ԲԵՐԱ, Կալաթա Սերայի Լիսէին դէմ Ի ՊՈԼԻՍ, Մահմուտ փաշա, 90

Ուրիշ ամեն տեղ Սինկէրի կարի մեքենային վրայ միայն պիտի գտնէք։

Վ. ՃԱՐՄԱՆ, ԴԻՒՐՈՒԹԻՒՆ (Շարունակեալ) 1761

ԱԹԵՆԱԿԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ ՀԱՅԵՑԱԿԱՆ ԵՒ ՄԱՐՈՒԵԱՆ

Ն. ԹԱՔԻԼ ԵՒ ԸՆԿ.

Մարմնոյ Տրոյզ ջրի և Պամուկ Երեսաւոր յատաջիկայ ցայսուեան է Մրդեն որ յունուար 9ին Մարսիլիայէն և յունուար 16ին Կ. Պոլսէն պ. տի մեկնի։

Մարսիլիա երթալիք յատաջիկայ չորեքշաբթի Անդրէի որ պիտի մեկնի յունվ. 21ին

Նաւագնացի, ուրկէ օրութեան և այլ տեղեկութեանց համար։

Թիւ 06 Մանրամասն լուրեր Թիւ 14

ՏՊԱԳՐՈՒԹԻՒՆ ԱՐԵՒԵԼՔ ԼՐԱԳՐՈՑ

ՄՈԴԱԿԱՆ ՆԵՐԿ

Նոր գրեան մէկ այս տարուան գոյնը գործելու համար մեկ երու տարածէն, առաջարկ ուրիշ ոչ է նիւթի գործածութեան կամ լուսաքի։

ՇԵՂՈՒՆԱԿԱԳԵՂԳԻՑԵՐ ԿԱՄ ՐՆԿԱՆ ԿՏԱՐՈՒԱԼ ՍԵՒԻ

Այս նոր ներկը բազմացեալ է միայն արմատներու և խոտերու նիւթէ։ Սպիտակ յամ կարմիր մազերն անմիջապէս կը փոխուին պայմանակագոյնի կամ թանձր սեւի։

Փորձդ ցոյց տուած է թէ այս ներկն օրէցաւ գերազանց է նմանորդներուն։ Ուրիշ պատասխանութիւններէ։ Իր առաջադրանքն է մազերուն ամենէն բարդան երեսոյթը տալ և ամենէն ուշադիր դիտողն ի վերն հանել։ Կը կասկածիս հեղինակ տարբերութիւն, գլուխդիր մազերէ, թեթեւ կ'անհետացնէ և նոր այլ կուսաց մազերուն մորթն։ Ուշադրութեամբ կարդալ։

ԳՈՐԾԱԾՄԱՆ ԵՂԱՆԱԿԸ

Սրուակը երերցնել գործածելէ առաջ և փոքր քանակութեամբ հեղուկէն գնել սկաւառակի մը մէջ, յետոյ բարակ սղոցիկ սանտրով մը կամ այդ հեղուկին մէջ թրջած բարակ ոսկեղով մը թեթեւ կերպով մազերուն վրայ անցուցնել զայն, այնպէս որ ամբողջ մազերը թրջին։ Ապա գլուխը բաց պահել մինչեւ որ հեղուկը չոգիանայ։ Բոլոր մազերը մէկ հաստատելով, ոմանք մէկ երկու գործածութեան պէտք ունին, այլոց համար մէկ անգամ բաւ է։ Եթէ մէկ երկու անգամէն աւելի գործածուի, գոյնն աւելի թուխ կ'ելլայ։ Ան գամ մը որ ուզուած գոյնը ձեռք բերուած է, զայն տարիներով պահելու համար կը բաւէ երեք չորս շաբաթն անգամ մը հեղուկին գործածելը։ Նոյն եղանակը գործածելու է մորուքին և պիտերուն համար։ Պէտք չկայ գուցեր լաւագործութիւնն առաջիկայ նոր բեռցու թնականաբար վերջին դէպքն և ձեռները լուանալու է առ ի զգուշութիւն։

Դեռ, եթէ ուզուած գոյնը ձեռք չբերուի մէկ երկու գործողութեամբ եթէ, պէտք է քիչ մը սպասել, ապա գլուխն քսելու է այդ ներկին մէջ թեթեւապէս թրջած սպունգ մը, և ուզուած ազդեցութիւնն յառաջ կոչուց անմիջապէս։

ԿԵՂԾԵՐԻՆ ԶԳՈՒՇԵՑՆԱԼ

Միակ կեդրոնատեղի ԻՐՈՒՆԵՆ ԳՈՐԻԱՆԵՆ, ԱՆԳԼԻԱԿԱՆ ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ՄԹԵՐԱՆՈՑ, Վիլլա, Պանվիլոնի քով։ կայարան Գալաթա-Հելլի Թրամուէյից, թիւ 95 և 97, Գալաթիա։ 2166

HUILE DE HOGG

ՄԹԵՐԻ ՉԳԱՆ ԲՈՒՆԿԱՆ ԵՒ ԱՆՇԱՀԱՆ ԵՒ ԱՆՇՈՒՇ

Որոյ աղդուութիւնն հաստատուած է 25 էն աւելի տարիներու փորձով հետեւեալ հիւանդութեանց համար. կուրծքի հիւանդութիւն, թոքաստ, թոքաբուսչից հիւանդութիւն, հազրուն, յամառ հազ, խոյլ, աւշային զեղձերու ուռացեալ։ մորթի հիւանդութիւնք, սրբեան, սպիտակ դաշտան, ընդհանուր տկարութիւն և այլն. նաև տկար և փափկակազմ տղաքները զօրացնելու համար շատ դիւրաւ կը խմուի։

Զգուշանալու է սովորական իւղերէն և մանաւանդ անոնցմէ որ շահապետական նպաստաւորներով բնական իւղերու տեղ և երբեմն անոնցմէ աւելի ազդութիւն և ախորժ համ տալու համար շինուած են։ Այն իւղերն ուրիշբանի չեն ճանաչեր բայց միայն սատմրքը ընդդունայն զրգռելու և հոգնեցնելու։ Երբեմն շատ վտանգաւոր ևս կրնան ըլլալ։ Բնական և զուտ ձկան իւղ գտնելու ապահովութեան համար պէտք է գտնել ՀՕԳԻ ԻՒՂԸ, որ եռանկիւնի շշերով կը ծախուի։ Պահանջել հօգի անունը։ Բարիզի բժշկական ճեմարանէն քիմիական զորձոց գլուխ Դ. Լ. Լանդէօրի վկայութիւնը որ իւրաքանչիւր շշի կնիքերէն մէջ որ բրիտանական կնիքարանէն գրուած կը կրնի որ բառերով Dr. Lalors' Phosphodyne. London, England, գրան փորագրուած։ Այս գեղին ունեցած յաջողութիւնն յառաջ բերած է բազմաթիւ փոփոխուած եւ պատատաք կեղծեր։

Մեծաքանակ եւ փոքրաքանակ կը վաճառուի Թուրքիոյ եւ Պալկանիոյ ներկայացուցչէն քով։

2169

Ազգական ընդհանուր մթերանոց, Վիլլոտա, պանդոկներ քով, կայարան Գալաթա-Հելլի թրամուէյից, 95 եւ 76։

Գ. Ի. ՍՄԻԹԵՆՆԻ ԳԱԼՈՒՆԱՆ

DE LALOR'S PHOSPHODYNE OR VITAL ELIXIR.

TRADE MARK

ՀՈՎԱՑԻՆ ՏՈՔԹՈՐ ԼԱԼՈՐԻ ՖՈՍՖՈՏԻՆԵԼ ԿԱՄ ԿԵՆԱՑԱԿԱՆ ԱՐՅԱՆ

Ամենաբարձր տիտղոսներ Լոնդոնի, Բրիւքսէլի եւ Նիսի Միջազգային Ցուցադրութիւնքներէն։